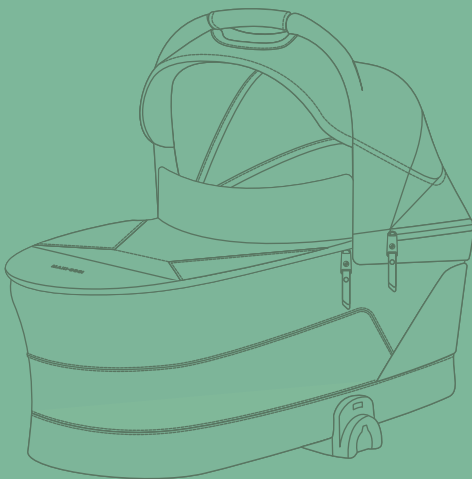




Oxford Carrycot

0 M - 6 M

Max 9 kg



MAXI-COSI®

We carry the future



EN

IMPORTANT-READ THE INSTRUCTIONS CAREFULLY
BEFORE USE AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE.

FR

IMPORTANT-LIRE LES INSTRUCTIONS SUIVANTES
ATTENTIVEMENT AVANT UTILISATION ET LES CONSERVER
POUR LES BESOINS ULTÉRIEURS DE RÉFÉRENCE.

DE

WICHTIG-ANLEITUNGEN FÜR SPÄTERE RÜCKFRAGEN
AUFBEWAHREN.

NL

BELANGRIJK-LEES DE GEBRUIKSAANWIJZING ZORGVULDIG
DOOR EN BEWAAR DEZE VOOR LATER GEBRUIK.

ES

IMPORTANTE-LEER DETENIDAMENTE Y MANTENERLAS PARA
FUTURAS CONSULTAS.

IT

IMPORTANTE-LEGGERE ATTENTAMENTE LE ISTRUZIONI PRIMA
DELL'USO E CONSERVARLE PER FUTURO RIFERIMENTO.



PT

IMPORTANTE-LEIA CUIDADOSAMENTE E GUARDE PARA
REFERÊNCIA FUTURA.

SV

VIKTIGT-LÄS ANVISNINGARNA NOGA FÖRE ANVÄNDNING.
SPARA DEM FÖR FRAMTIDA BRUK. DITT BARN KAN SKADAS
OM DU INTE FÖLJER ANVISNINGARNA.

DA

VIGTIGT-LÆS OMHYGGELIGT. GEM TIL FREMTIDIG BRUG.

FI

TÄRKEÄÄ-LUE OHJEET HUOLELLISESTI ENNEN KÄYTTÖÄ JA
SÄILYÄ NE TULEVAA KÄYTTÖÄ VARTEN.

PL

WAŻNE-PRZED UŻYTKOWANIEM DOKŁADNIE PRZECZYTAĆ
NINIEJSZĄ INSTRUKCJĘ I ZACHOWAĆ JĄ NA PRZYSZŁOŚĆ.

NO

VIKTIG-TA VARE PÅ DISSE ANVISNINGENE FOR Å KUNNE
HENVISE TIL DEM SENERE.

RU

ВАЖНО- ПРОЧИТАЙТЕ ИНСТРУКЦИЮ ВНИМАТЕЛЬНО



ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ И СОХРАНИТЕ ЕЕ ДЛЯ
ДАЛЬНЕЙШЕГО ОБРАЩЕНИЯ.

TR
ÖNEMLİ-KULLANMADAN ÖNCE TALİMATLARI DİKKATLİCE
OKUYUN VE GELECEKTE REFERANS OLABİLMESİ İÇİN SAKLAYIN.

HR
VAŽNO-PROČITAJTE UPUTE PAŽLJIVO PRIJE UPORABE I
SAČUVAJTE IH ZA UBUDUĆE.

SK
DÔLEŽITÉ-PRED POUŽITÍM PREČÍTAJTE POZORNE TENTO
NÁVOD A USCHOVAJTE HO PRE BUDÚCU POTREBU.

BG
ВАЖНО-ПРОЧЕТЕТЕ ВНИМАТЕЛНО ИНСТРУКЦИИТЕ ПРЕДИ
УПОТРЕБА И ГИ ЗАПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩИ СПРАВКИ.

UK
ВАЖЛИВА-ПРОЧИТАЙТЕ ІНСТРУКЦІЮ УВАЖНО ПЕРЕД
ВИКОРИСТАННЯМ І ЗБЕРЕЖІТЬ ЇЇ ДЛЯ ПОДАЛЬШОГО
ЗВЕРНЕННЯ.

HU
FONTOS- HASZNÁLAT ELŐTT FIGYELMESEN OLVASSA EL AZ
UTASÍTÁSOKAT ÉS ŐRIZZE MEG A JÖVŐBENI HIVATKOZÁSHOZ.



SL
POMEMBNO-PRED UPORABO POZORNO PREBERITE
NAVODILA IN JIH SHRANITE KOT NAPOTEK ZA V PRIHODNJE.

ET
OLULINE-ENNE KASUTAMIST LOE TÄHELEPANELIKULT LÄBI
KASUTUSJUHENDID JA HOIA NEED ALLES EDASPIDISEKS..

CZ
DŮLEŽITÉ-PŘED POUŽITÍM SI PŘEČTĚTE POZORNĚ NÁVOD A
USCHOVEJTE PRO POZDĚJŠÍ NAHLÉDNUTÍ.

EL
ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ-ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗ
ΧΡΗΣΗ ΚΑΙ ΦΥΛΑΞΤΕ ΤΙΣ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ..

RO
IMPORTANT-CITIȚI CU ATENȚIE INSTRUCȚIUNILE ÎNAINTE DE
UTILIZARE ȘI PĂSTRAȚI-LE PENTRU CONSULTĂRI ULTERIOARE.

LT
SVARBU-ATIDŽIAI SKAITYKITE IR IŠSAUGOJITE ATEIČIAI.



HE

חשוב-יש לקרוא את ההוראות בעיון
רב לפני השימוש ולשמור אותן לעיון בעתיד.

AR

هام-اقرأ التعليمات بتمعن قبل الاستخدام و احفظها
للرجوع إليها مستقبلا.

EN
INSTRUCTIONS FOR USE

FR
MODE D'EMPLOI

DE
GEBRAUCHSANWEISUNG

NL
GEBRUIKSAANWIJZING

ES
INSTRUCCIONES DE USO

IT
ISTRUZIONI D'USO

PT
INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

SV
ANVÄNDARINSTRUKTIONER

DA
BRUGSANVISNING

FI
KÄYTTÖOHJEET

NO
BRUKSANVISNING

EL
ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΕΩΣ

TR
KULLANIM TALIMATLARI

PL
INSTRUKCJA OBSŁUGI

RU
ИНСТРУКЦИЯ ПО ПРИМЕНЕНИЮ

UK
ІНСТРУКЦІЯ ПО ЗАСТОСУВАННЮ

HR
UPUTSTVO ZA UPORABU

SK
INŠTRUKCIE NA POUŽITIE

BG
ИНСТРУКЦИИ ЗА УПОТРЕБА

HU
HASZNÁLATI UTASÍTÁSOK

SL
NAVODILA ZA UPORABO

ET
KASUTUSJUHEND

CS
INSTRUKCE K POUŽITÍ

RO
INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE

LT
NAUDOJIMO INSTRUKCIJOS

HE
הוראות שימוש

AR
لإستعمال المنتج

Index



9



10



13



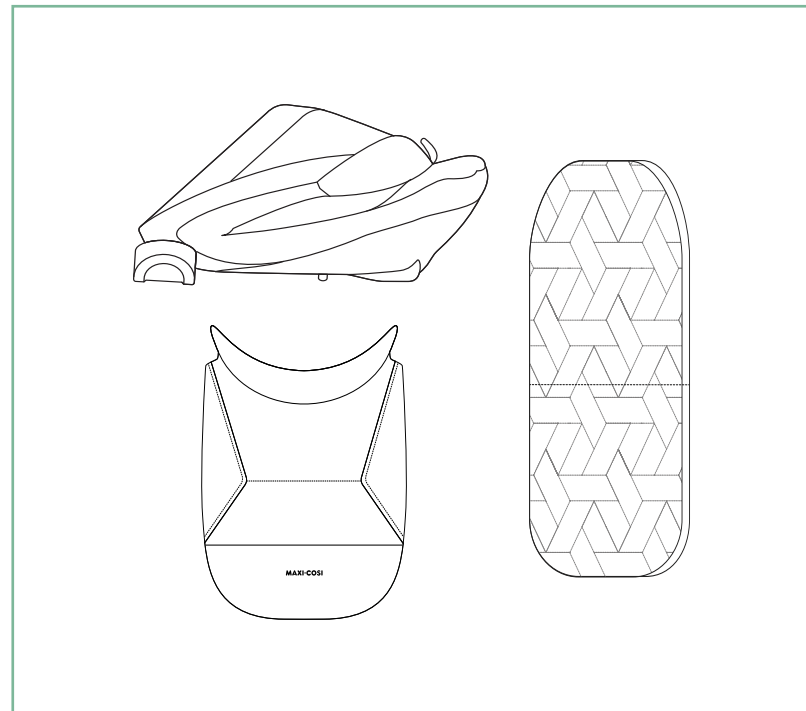
15



17

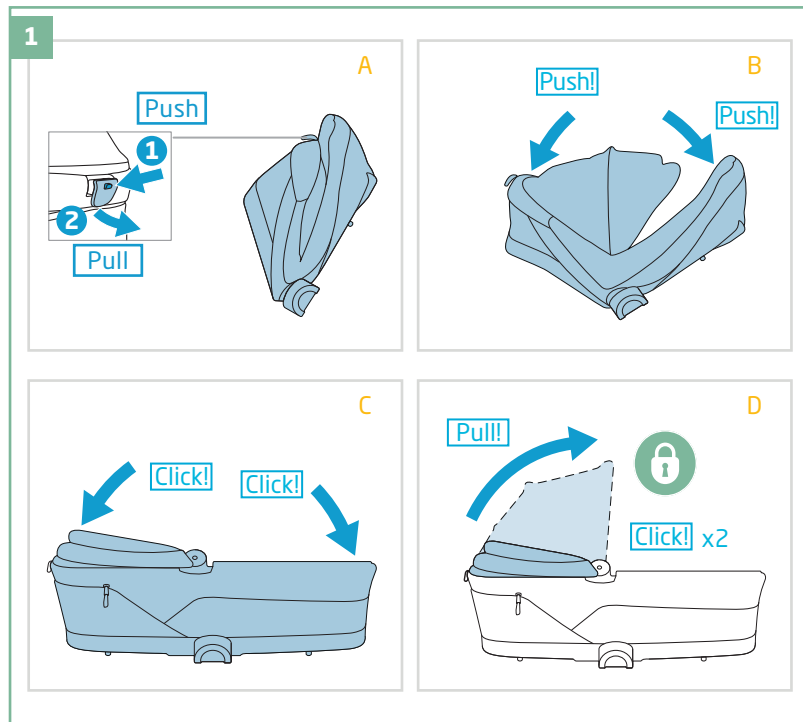


20





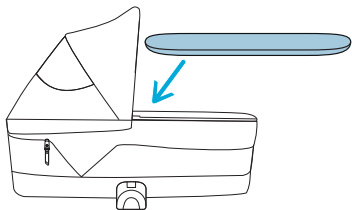
EN	Assembling	PL	Montaż
FR	Montage	RU	Сборка
DE	Montage	UK	Монтаж
NL	Montage	HR	Sastavljanje
ES	Montaje	SK	Montáž
IT	Montaggio	BG	Монтиране
PT	Montagem	HU	Szerelés
SV	Montering	SL	Montaža
DA	Montering	ET	Komplekteerimine
FI	Asennus	CS	Montáž
NO	Montering	RO	Asamblar
EL	Συναρμολόγηση	LT	Surinkimas
TR	Montaj	HE	הרכבה
		AR	التجميع



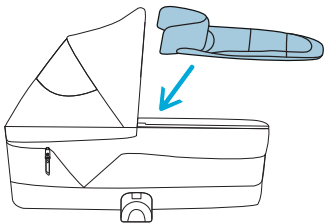


2

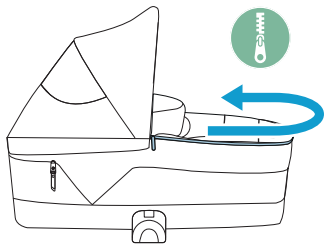
A



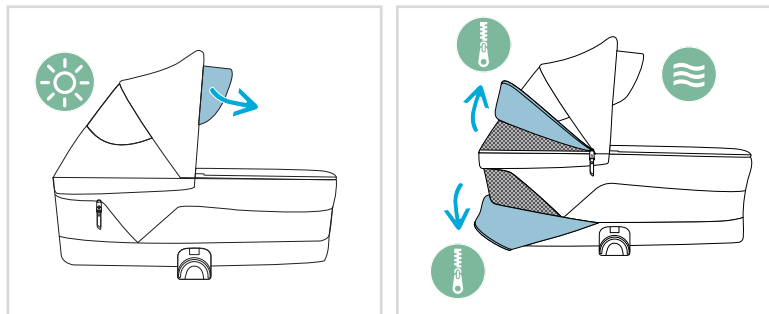
B



C



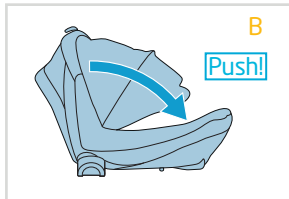
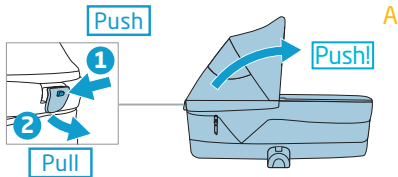
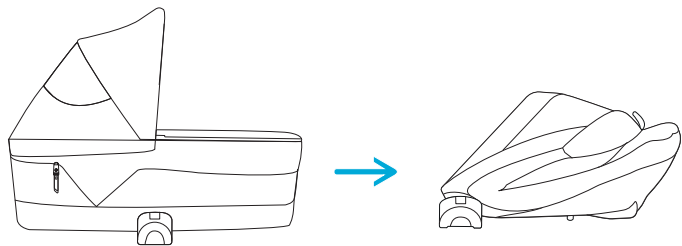
EN	Use	PL	Użytkowanie
FR	Usage	RU	Использование
DE	Verwendung	UK	Використання
NL	Gebruik	HR	Uporaba
ES	Uso	SK	Použitie
IT	Utilizzo	BG	Употреба
PT	Utilização	HU	Használat
SV	Användning	SL	Uporaba
DA	Brug	ET	Kasutamine
FI	Käyttö	CS	Použití
NO	Bruk	RO	Folosire
EL	Χρήση	LT	Naudokite
TR	Kullanım	HE	שימוש
		AR	الاستخدام



EN	Folding	PL	Składanie
FR	Pliage	RU	Складывание
DE	Zusammenfalten	UK	Складання
NL	Invouwen	HR	Sklapanje
ES	Plegado	SK	Skladanie
IT	Chiusura	BG	Сгъване
PT	Fecho	HU	Összecsukás
SV	Ihopfälld	SL	Zlaganje
DA	Sammenfoldning	ET	Kokkupanemine
FI	Kokoon taittaminen	CS	Skládání
NO	Sammenlegging	RO	Pliere
EL	Κλείσιμο	LT	Sulankstomas
TR	Katlanma	HE	קיפול
		AR	الطي



2



EN Stroller + carrycot

FR Poussette + nacelle

DE Kinderwagen + Kinderwagenaufsatz

NL Wandelwagen + reiswieg

ES Cochecito + capazo

IT Passeggino + navicella

PT Carrinho + alcofa

SV Barnvagn + liggkorg

DA Klapvogn + babylift

FI Rattaat + vauvan kantokass

NO Vogn + bærebag

EL Καρότσι + πορτ-μπεμπέ

TR Puset + port bebe

PL Wózek + gondola

RU Коляска + переносная колыбель

UK Коляска + переносна колиска

HR Kolica + košara

SK Kočík + vanička

BG Количка + Бебешко кошче

HU Babakocsi + mózeskosár

SL Otroški voziček + košara

ET Lapsevanker + kandekorv

CS Kočárek + vanička

RO Cărucior + coșuleț pentru copii

LT Vežimėlis + lopšys

HE טיולון + סל שכיבה

AR عربة أطفال + سرير أطفال محمول





EN For up-to-date unique compatibilities please check online
– Do not use other products

FR Pour les compatibilités uniques et à jour, veuillez vérifier en ligne – N'utilisez pas d'autres produits

DE Konsultieren Sie unsere Website nach aktualisierten kompatiblen Artikeln – Verwenden Sie keine anderen Produkte

NL Kijk online voor unieke up-to-date compatibiliteit – Gebruik geen andere producten

ES Consultar en línea la actualización de los elementos compatibles – No utilizar otros productos

IT Per le compatibilità esclusive aggiornate vi preghiamo di verificare online – Non utilizzare altri prodotti

PT Para as compatibilidades únicas atualizadas, verifique online – Não utilize outros produtos

SV För aktuella, unika kompatibiliteter, se efter online – Använd inte andra produkter

DA Tjek online for aktuelle, unikke kompatibiliteter – Anvend ikke andre produkter

FI Katso ajantasaiset yksilölliset yhteensopivuudet verkosta – Älä käytä muita tuotteita

NO For oppdaterte unike kompatibiliteter, sjekk på nettstedet – Ikke bruk andre produkter

EL Για ενημερωμένα μοναδικά συμβατά προϊόντα παρακαλούμε ελέγξτε στο διαδίκτυο - Μην χρησιμοποιείτε άλλα προϊόντα

TR Güncel özel uyumluluklar için lütfen İnternet üzerinden kontrol edin – Başka ürünler kullanmayın

PL Aby uzyskać aktualną, niepowtarzalną zgodność, należy sprawdzić w Internecie – Nie używać innych produktów

RU Актуальную информацию об уникальной совместимости см. онлайн – Не используйте другие продукты

UK Актуальну інформацію про унікальну сумісність див. онлайн – Не використовуйте інші продукти

HR Najnovije jedinstvene značajke kompatibilnosti potražite na mreži – Ne upotrebljavajte druge proizvode

SK Aktuálne informácie o jedinečných kompatibilných možnostiach nájdete na webe – nepoužívajte iné produkty

BG Проверете онлайн за актуални уникални опции за съвместимост – не използвайте други продукти

HU A naprakész egyedi kompatibilitási jellemzők ügyében tekintse meg az online erőforrásokat – Ne használjon egyéb termékeket

SL Posodobljene edinstvene podatke o združljivosti preverite na spletu – ne uporabljajte drugih izdelkov

ET Ajakohaste unikaalseid ühilduvuste kohta kontrollige online – ärge kasutage muid tooteid

CS Aktualizovaný seznam jedinečných kompatibilních produktů vyhledejte prosím online – Jiné výrobky nepoužívejte

RO Pentru compatibilități unice actualizate, verificați online – Nu utilizați alte produse

LT Norėdami sužinoti naujausius unikalius suderinamumus, patikrinkite internete – Nenaudokite kitų produktų

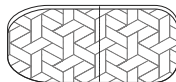
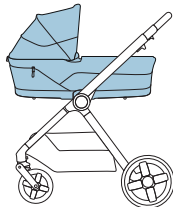
HE לקבלת מידע מעודכן על יכולות תאימות ייחודיות, חפשו באינטרנט – אל תשתמשו במוצרים אחרים

AR لتحديث التوافق الفريد ، يرجى التحقق عبر الإنترنت - لا تستخدم منتجات أخرى.

تستخدم منتجات أخرى.



0-6 M
0-9 kg



Oxford Carrycot Mattress

Nominal size: 735mm x 310mm x 35mm.

WARNING: Only use in a Maxi-Cosi Oxford Carrycot with an internal width of 340mm and an internal length of 765mm.

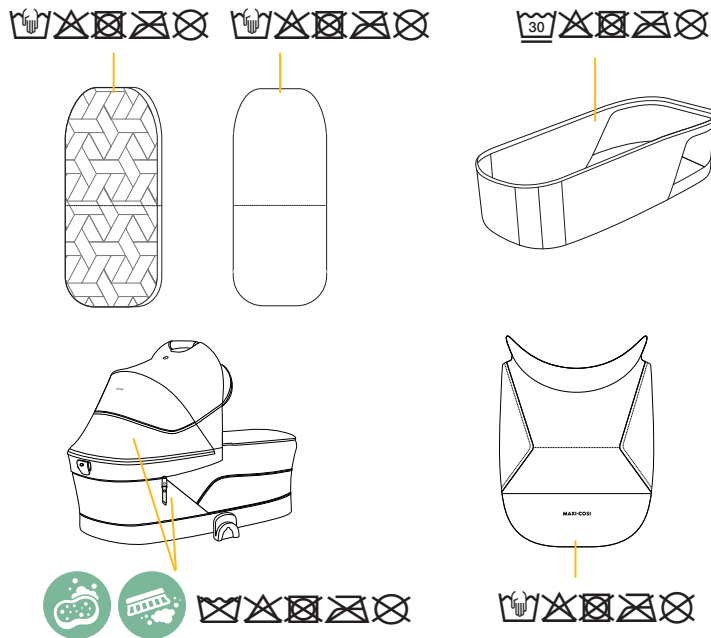
WARNING: Do not use more than one mattress in the Maxi-Cosi Oxford Carrycot.

BS 18700:2023





EN	Washing	PL	Czyszczenie
FR	Lavage	RU	Чистка
DE	Reinigung	UK	Прання
NL	Reinigen	HR	Pranje
ES	Lavado	SK	Pranie
IT	Lavaggio	BG	Почистване
PT	Lavagem	HU	Mosás
SV	Tvättråd	SL	Pranje
DA	Vask	ET	Pesemine
FI	Pesu	CS	Praní
NO	Rengjøring	RO	Spălare
EL	Πλύσιμο	LT	Plovimas
TR	Yıkama	HE	כביסה
		AR	غسل





Oxford Carrycot

0 M – 6 M / Max 9 kg

DOREL FRANCE S.A.S.
Z.I. - 9 bd du Poitou
BP 905
49309 Cholet Cedex
FRANCE

DOREL BENELUX
P.O. Box 6071
5700 ET Helmond
NEDERLAND

DOREL UK Ltd.
2nd Floor, Building 4
Imperial Place
Maxwell Road
Borehamwood, Herts
WD6 1JN
UNITED KINGDOM

DOREL GERMANY GMBH
Lintgasse 9,
50667 Köln
DEUTSCHLAND

DOREL ITALIA S.P.A.
Via Verdi, 14
24060 Telgate
(BG)
ITALIA

DOREL HISPANIA S.A.U.
Edificio Barcelona Moda Centre
Ronda Maiols, 1
Planta 3ª, local 340
08192 Sant Quirze del Vallès
ESPAÑA

DOREL PORTUGAL
Rua Pedro Dias, 25
4480-614 Rio Mau
(VDC)
PORTUGAL

DOREL JUVENILE
SWITZERLAND S.A.
Chemin de la Colice 4
1023 Crissier
SWITZERLAND / SUISSE

DOREL POLSKA Sp. z o.o.
ul. Inwestycyjna 14
41-208 Sosnowiec



*Per conferma, consulta
il regolamento comunale*

maxi-cosi.com

014151801C